

Aprile 2011

Spett.le

STUDIO

**INVITO PERSONALE : Torino 23 Maggio 2011 - Convegno Progettare l'Efficienza**

Egredi Signori,

Viessmann ha il piacere di invitarvi il giorno **lunedì 23 maggio 2011 presso il centro congressi Lingotto di Torino** al convegno dedicato al tema **“Progettare l'Efficienza è un'Arte – Il Commissioning. Il ponte tra l'idea progettuale e la sua realizzazione”**.

L'obiettivo è promuovere il Commissioning, il processo virtuoso che inizia con l'assegnazione della commessa, seguita dalla progettazione del sistema edificio e che prosegue con la fase costruttiva attraverso una costante verifica del singolo dettaglio per garantire l'efficienza dell'edificio finale e la corrispondenza tra il progetto iniziale e la sua realizzazione.

**PROGRAMMA**

- 9.30** Arrivo e accredito ospiti
- 10.00** **GIORGIO TARTARO INCONTRA L'ARCHITETTO LUIGI BISTAGNINO**  
Professore e coordinatore del corso di Disegno Industriale,  
presso la facoltà di architettura del Politecnico di Torino.
- INTERVENTO DEI RELATORI:**
- 10.30** **Brian Toevs** – *“Il commissioning – il ponte tra l'idea progettuale e la sua realizzazione”*  
Ingegnere esperto nella progettazione edilizia e uno dei massimi esponenti a livello mondiale del Commissioning.
- 11.40** **Gionata Sancisi** – *“Commissioning: Case History nell'edilizia residenziale”*  
Studio Energie Naturali Sas di Ferrara
- 12.00** **Davide Burrato** - *“Commissioning: Case History nel District Heating – teleriscaldamento con impianto a biomassa e cogenerazione”*  
Studio Tecnico Associato Bianco-Burrato-Gasca di Torino
- 12.30** **Alberto Cavallini** – *“Recepimento Direttiva Europea Energie Rinnovabili 28/2009”*  
Professore Ordinario Dip. Fisica Tecnica Università di Padova
- 13.00** **Corrado De Martino** – *“Software per la progettazione MC4”*  
MC4 Software di Torino
- 13.15** Chiusura lavori e discussione
- 13.30** Buffet presso la Pinacoteca Agnelli
- 14.00** Visita alla collezione permanente della **Pinacoteca Agnelli e del comprensorio Lingotto**

Durante il convegno verrà presentato il **Concorso di Idee 2011** che ha lo scopo di premiare i migliori elaborati con il minor impatto ambientale e la maggior efficienza.

Al termine del convegno verrà rilasciato un attestato di partecipazione.

Maggiori informazioni: [www.viessmann.it](http://www.viessmann.it)



ORDINE DEGLI ARCHITETTI, PIANIFICATORI,  
PAESAGGISTI E CONSERVATORI  
DELLE PROVINCE DI NOVARA  
E DEL VERBANO - CUSIO - OSSOLA



**Convegno  
Lunedì 23 maggio 2011  
Centro Congressi Lingotto – Torino**



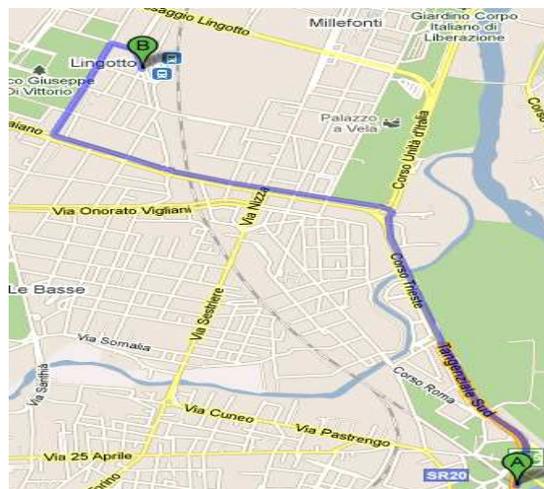
L'incontro si svolgerà presso il **LINGOTTO**, edificio costruito nel 1912 da diversi architetti. Inizialmente sede della fabbrica Fiat, con tanto di pista di prova per le auto in cima al palazzo, e successivamente, nel 1982 ristrutturato da Renzo Piano, che ne modernizza le varie parti, creando il polo fieristico di Torino, Il Centro Congressi e la galleria d'arte con la collezione permanente Agnelli, che verrà visitata dopo il convegno.

Sarà l'arte a fare da filo conduttore di questi incontri. Lasciatevi colpire dall'ispirazione artistica!

**Il Lingotto si trova in  
Via Nizza, 280  
10126 TORINO**

**Tel. 011-6311702  
www.centrocongressilingotto.it**

Dalla tangenziale A55 per Torino  
Prendere uscita della tangenziale sud verso corso Trieste,  
uscire dalla rotonda in via Maroncelli,  
che continua in Via Traiano  
Svoltare a destra in Via Pio VII  
E a destra ancora in via Plinio,  
dove troverete in fronte il Lingotto



Cod. Cliente

**RICHIESTA DI PARTECIPAZIONE**

**Progettare l'efficienza è un'Arte**

Nome \_\_\_\_\_ Cognome \_\_\_\_\_

RAG.SOC. \_\_\_\_\_

Indirizzo \_\_\_\_\_

CAP \_\_\_\_\_ Città \_\_\_\_\_ Prov \_\_\_\_\_

Tel. \_\_\_\_\_ CELL. \_\_\_\_\_ Email \_\_\_\_\_

- Parteciperò solo al convegno       Parteciperò anche alla VISITA GUIDATA

La richiesta di partecipazione può essere inviata al numero fax 045/6763799 o all'indirizzo email [marketing@viessmann.it](mailto:marketing@viessmann.it). È possibile effettuare l'iscrizione anche tramite portale internet [www.viessmann.it](http://www.viessmann.it)

Per ulteriori informazioni: Tel. 045/6768942

In collaborazione con



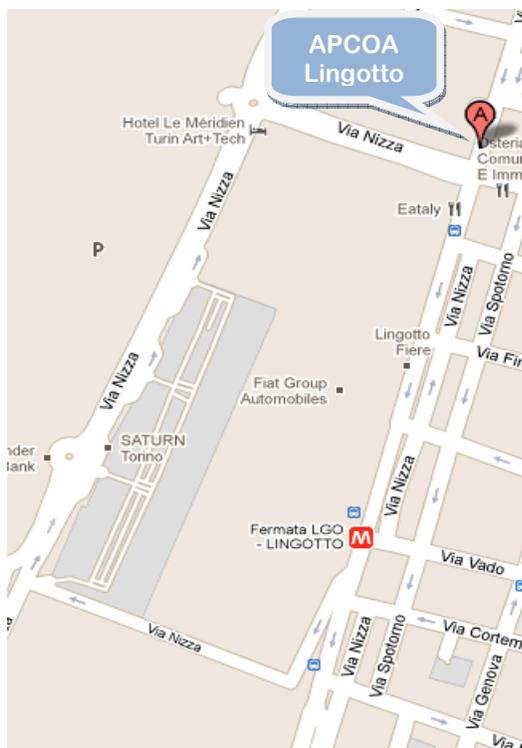
## Voucher per parcheggio gratuito

Convegno - Progettare L'Efficienza è un'Arte  
Centro Congressi Lingotto – Torino 23 maggio 2011

**Per usufruire del parcheggio gratuito dovrà essere regolarmente ritirato il ticket di ingresso al parcheggio convenzionato. In fase di accredito al convegno le hostess consegneranno il pass di uscita.**

### Parcheggio Apcoa Lingotto

via Nizza, 230 -Settore L-(zona Stazione) TORINO



**Per indicazioni personalizzate sull'itinerario:**

<http://www.apcoa.it/it/parcheggi/informazioni/piemonte/torino/lingotto.html>